

Government on the satisfactory results that had arisen from the use they had been making of the useful agency of circulating information to their friends.

The members were then called in and the House divided on Hon. Mr. Macpherson's amendment, which was lost by the following vote:—

Contents:—Hon. Messrs. Allan, Blake, Bourinot, Chaffers, Christie, Cormier, Dickson, Guévremont, Hamilton (Ontario) Leonard, Leslie, Letellier de St Just, Locke, McClelan, Macpherson, Malhiot, Miller, Olivier, Reesor, Robertson, Sanborn, Simpson, Wark, Wilmot.—24

Non-Contents:—Hon. Messrs. Aikins, Armand, Benson, Bill, Bureau, Burnham, Campbell, Chapais, Crawford, Duchesnay, E. H. J.; Dumouchel, Holmes, Kenny, Lacoste, McCrea, McDonald, McLelan, McMaster, Matheson, Mills, Mitchell, Renaud, Ross, Ryan, Seymour, Shaw, Skead, Wilson.—28.

The question then being put on **Honorable Mr. Letellier de St Just's** motion in amendment, the same was also resolved in the negative.

The question being put on the **Honorable Mr. Campbell's** motion, viz.: "That the said Bill be read a second time at the next sitting of the House," the same was resolved in the affirmative.

The House then adjourned at midnight.

Les sénateurs sont alors appelés et le Sénat procède au vote sur l'amendement de l'hon. M. Macpherson, qui est rejeté par le vote suivant:—

Pour: Les honorables MM. Allan, Blake, Bourinot, Chaffers, Christie, Cormier, Dickson, Guévremont, Hamilton (Ontario), Leonard, Leslie, Letellier de St Just, Locke, McClelan, Macpherson, Malhiot, Miller, Olivier, Reesor, Robertson, Sanborn, Simpson, Wark, Wilmot.—24.

Contre: Les honorables MM. Aikins, Armand, Benson, Bill, Bureau, Burnham, Campbell, Chapais, Crawford, Duchesnay, E. H. J.; Dumouchel, Holmes, Kenny, Lacoste, McCrea, McDonald, McLelan, McMaster, Matheson, Mills, Mitchell, Renaud, Ross, Ryan, Seymour, Shaw, Skead, Wilson.—28.

La motion de l'honorable M. Letellier de St Just proposé en amendement, mise aux voix, est également rejetée.

La motion de l'honorable M. Campbell portant que «ledit projet de loi soit lu pour la deuxième fois à la prochaine séance», mise aux voix, est adoptée.

Le Sénat s'ajourne à minuit.